G O T T E S D É N G S C H T E R

an der Par “Musel a Syr” – St-Jacques

vum 19. September bis de 25. Oktober 2026

Foto: Sylvio Krüger

Munnengen / Publications de mariage

Serge Lionel Beninwendé NIKIEMA
& Micheline Bénédicte MOUMOULA (vu Maacher)
Bestietnes den 02.01.2027 zu Ouagadougou (Burkina Faso)

25. WOCH AM KIERCHEJOER

Samschdeg	**19.09.**	
Wormerberreg	11.00	Daffeier (Maxime Peters)
Maacher	17.00	Beichtgeleeënheet – Confessions
Berbuerg	18.30	Virowendmass (6. WM Francine Beidler + Stftg. Fam. Braun, Everling an Thommes)
Gouschteng	18.30	Virowendmass (Edouard Feltes + Mathilde an Henri Beckius-Schmit a Fanny, Cécile a Jean Beckius)
Maacher	20.00	Messe en langue portugaise et française – Missa em portguês e em francês (en honneur de Notre-Dame de Schönstatt et la Consolatrix des Affligés)

SONNDEG	**20.09.**	**25. SONNDEG AM KIERCHEJOER (A)**
Biwer	09.00	Mass (Fam. Freichel-Sauber)
Éinen	09.00	Mass
Betzder	10.30	Kiermesmass [Kräizerhéijung] (JM Camille a Catherine Greis-Moes + JM Adèle Hummer-Differding + Josy a Maria Reckinger-Biel + Verst. v. d. Fam. Haas-Prauss)
Maacher	10.30	Houmass fir d'Par "Musel a Syr" (Jean Schiltz + Jean Oberweis)
Mäertert	10.30	Mass (JM Nicolas Hoffmann)
Rued-Syr	10.45	Gottesdéngscht vun der N.P.G
Maacher	11.30	Daffeier (Emilia Huss-Preber)
Wormerberreg	18.30	Rousekranz
Rued-Syr	19.00	Owesmass fir d'Par "Musel a Syr" (Marc an Heng Schmit)

Méindeg	**21.09.**	**Hl. Matthäus, Apostel an Evangelist**

Dënschdeg	**22.09.**	
Op Lamp	10.00	Mass
Rued-Syr	19.00	Prière des mères pour leurs enfants
Mëttwoch	**23.09.**	*Hl. Pius (Padre Pio) vu Pietrelcina († 1968)*
Maacher-Alt.	11.00	Mass

Donneschdeg	**24.09.**	
Berbuerg-Alt.	10.45	Mass (Lieweg a Verst. v. d. Fam. Stoos-Schiltz)
Rued-Syr	20.00	Adoration eucharistique

Freideg	**25.09.**	*Hll. Kosmas an Damian († ëm 300)* *Patréiner vun der Fluessweiler Kierch*

John Blankers

Dieses Evangelium geht uns unter die Haut. Wir Menschen fürchten nichts mehr, als scheinbar ungerecht behandelt zu werden. Das soll das Himmelreich sein, dass alle gleich viel bekommen? Auch jene, die nur wenig geleistet haben? Das kann Jesus einfach nicht von uns fordern. Ich kann es mir nur so erklären, dass gar nicht weniger als ein Denar als Lohn möglich ist. Es gibt kein halbes Himmelreich für jene, die später dort eintreten. Oder gar nur 10 Prozent davon für die Letzten. Und auch wenn wir 8 Stunden länger dafür arbeiten, ist es immer noch ein Geschenk und nicht unser Verdienst. Die himmlische Mathematik ist anders. Da gibt es nicht 1 + 1 = 2. Und das ist gut so. Denn trotz aller Bemühungen könnten wir uns die Liebe Gottes nicht erkaufen.

26. WOCH AM KIERCHEJOER

Samschdeg	**26.09.**	
Waasserbëlleg	18.30	Virowendmass

SONNDEG	**27.09.**	**26. SONNDEG AM KIERCHEJOER (A)** *Weltdag vun de Migranten a Flüchtlingen*
Fluessweiler	10.30	Kiermesmass [Hll. Kosmas an Damian] (JM Jean Thilges + JM Lucien Rippinger + Margot Sadler-Kohl + Albert a Maria Ernster-Post a Marguerite Ernster + Edouard Feltes + Stftg. Paschtouer Guillaume Belion)
Maacher	10.30	Houmass fir d'Par "Musel a Syr", gesonge vun der Chorale Ste-Cécile Hueschtert
Rued-Syr	10.45	Gottesdéngscht vun der N.P.G
Biwer	**17.00**	**Mass bei Geleeënheet vum Jakobusdag** ⇨ ***Fir de geneeë Programm vum Jakobusdag kuckt am Mantel vun dësem Parblat op der S. 3*** (fir d'ganz Pargemeinschaft)
Wormerberreg	18.30	Rousekranz
Rued-Syr	19.00	Owesmass fir d'Par "Musel a Syr" [en fr.] (Verst. v. d. Fam. Schmit-Weber)

Méindeg	**28.09.**

Dënschdeg	**29.09.**	**Hll. Michael, Gabriel a Rafael, Äerzengelen**
Op Lamp	10.00	Mass (fir déi verst. Bewunner vum Haus op Lamp)
Rued-Syr	19.00	Prière des mères pour leurs enfants

Mëttwoch	**30.09.**	*Hl. Hieronymus († 420)*
Maacher-Alt.	11.00	Mass

Donneschdeg 01.10.		*Hl. Theresia vu Lisieux († 1897)*
Berbuerg-Alt.	10.45	Mass
Rued-Syr	20.00	Adoration eucharistique

Freideg	**02.10.**	*Helleg Schutzengelen*

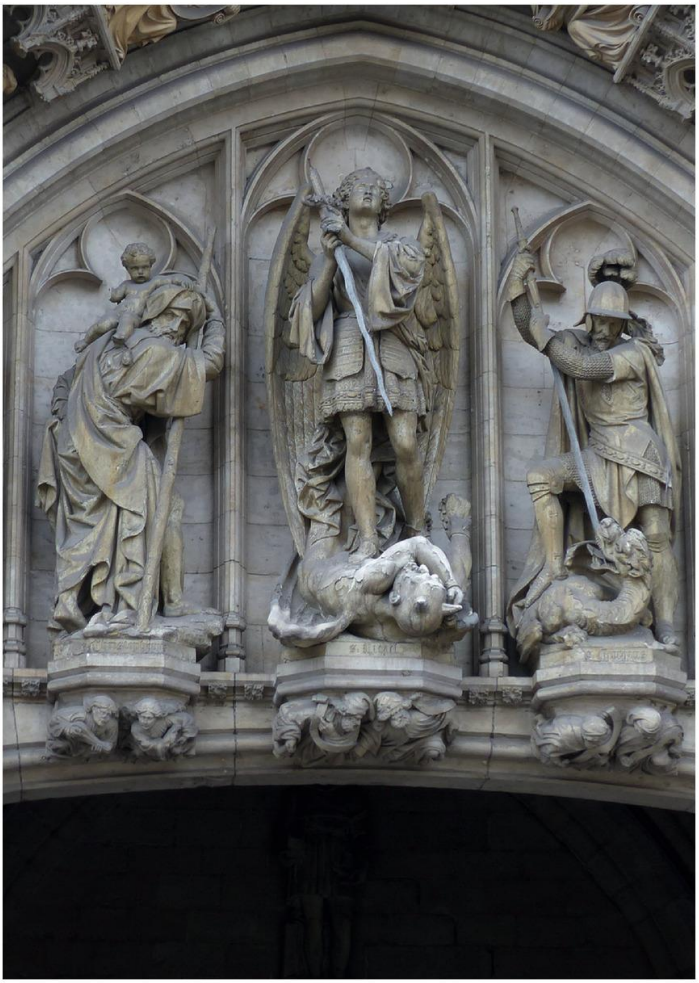

Foto: Michael Tillmann

27. WOCH AM KIERCHEJOER

Samschdeg	**03.10.**	
Rued-Syr	15.00	Cérémonie des Étoiles en mémoire des enfants décédés en bas-âge (org. C.H.L.)
Maacher	17.00	Beichtgeleeënheet – Confessions
Betzder	18.30	Virowendmass (JM Marguerite Nicolay-Demuth an Théo a Paul Nicolay + JM Lucien a Maria Brück-Nicolay + JM Michel Hoffmann + JM Jean-Pierre Biel + JM Madeleine Daleiden-Watry + Justine an Théo Entringer + Ferdy Biel)
Lelleg	18.30	Virowendmass (Michel Turpel a Bertha Hartz + Loll Wirtz + Alphonse Wildgen + Mélanie Petry-Lies + Ketty Hoffmann a Ketty Jacoby + Stftg. Fam. Krier-Mauffels a Weis-Majerus)
Maacher	20.00	Missa portuguesa

SONNDEG	**04.10.**	**27. SONNDEG AM KIERCHEJOER (A)**
Wecker	09.00	Mass (Marianne Etringer-Wirtz best. v. d. FE Biwer)
Maacher	10.30	Houmass fir d'Par "Musel a Syr" (6. WM François Ciuca + Stftg. Germaine Thommes-Ries)
Mäertert	10.30	Mass (Eugenie a Pierre Mangen-Duhr)
Meechtem	10.30	Mass [Commémoration Nationale]
Rued-Syr	10.45	Gottesdéngscht vun der N.P.G
Maacher	**18.00**	**Déiereseenung op d'Gebiet vum hl. Franziskus** ***⇨ Kuckt am Mantel vum Parblat op der S. 4***
Wormerberreg	18.30	Rousekranz
Rued-Syr	19.00	Owesmass fir d'Par "Musel a Syr" (Liny a Gust Zeimes an Aloyse Braun + op Meenung)

Méindeg	**05.10.**

Dënschdeg	**06.10.**	
	▶ *Leschten Dag fir Masse fir an dat neit Parblat ze bestellen*◀	
Op Lamp	10.00	Mass
Rued-Syr	19.00	Prière des mères pour leurs enfants

Mëttwoch	**07.10.**	*Notre-Dame vum Rousekranz*

Donneschdeg 08.10.		
Berbuerg-Alt.	10.45	Mass (Fam. Schmit a Rausch + Stftg. Emile Scharll)
Rued-Syr	20.00	Adoration eucharistique

Freideg	**09.10.**	
Menster	19.00	Mass [Commémoration Nationale] (1. JM Adely Dondelinger-Daleiden a JM Maurice Dondelinger)

28. WOCH AM KIERCHEJOER

Samschdeg	**10.10.**	*Votum solemne vu 1666*
Maacher	17.00	Beichtgeleeënheet – Confessions
Biwer	18.30	Virowendmass [Commémoration Nationale]

SONNDEG	**11.10.**	**28. SONNDEG AM KIERCHEJOER (A)**
Gouschteng	09.00	Mass [Commémoration Nationale] (zu Éiere v. d. Muttergottes KG)
Manternach	09.00	Mass [Commémoration Nationale] (JM Fam. Jean Goergen-Schmit + Stftg. Fam. Warken-Loewen a Werner-Berg)
Ohn	09.00	Mass
Maacher	10.30	Houmass fir d'Par "Musel a Syr"
Mäertert	10.30	Mass [Commémoration Nationale]
Rued-Syr	10.45	Gottesdéngscht vun der N.P.G
Wormerberreg	18.30	Rousekranz
Rued-Syr	19.00	Owesmass fir d'Par "Musel a Syr

Méindeg	**12.10.**	

Dënschdeg	**13.10.**	
Op Lamp	10.00	Rousekranz
Rued-Syr	19.00	Prière des mères pour leurs enfants

Mëttwoch	**14.10.**	
Maacher-Alt.	11.00	Mass (Peter von Osbourg)

Donneschdeg 15.10. *Hl. Theresia vu Avila († 1582)*

Berbuerg-Alt.	10.45	Mass (Francis Crelo, Emila a Lisa Kersch-Faber + Stftg. Ernest a Justine Neu-Zeimet)
Rued-Syr	20.00	Adoration eucharistique

Freideg 16.10.

Malte Hagen Olbertz

In einer Geschichte habe ich einmal ein anderes Ende des Evangeliums gelesen: Auch in der Geschichte fällt der Gast ohne Hochzeitsgewand auf und er wird rausgeworfen. Unvorbereitet auf eine Hochzeit – das geht einfach nicht. Das ist ja auch die Botschaft des Gleichnisses: Wenn Gott ruft, sei vorbereitet. Doch dann geht die Geschichte weiter: Der Gastgeber folgt dem herausgeworfenen Gast nach draußen, zerreißt sich sein Hochzeitsgewand, wirft sich in den Dreck, dass kein Unterschied mehr besteht zwischen ihm und dem schlecht gekleideten Gast. Ich kann mir vorstellen, dass Jesus dieser Schluss auch gefällt.

Ja, wenn Gott ruft, sollte uns sein Ruf nicht unvorbereitet treffen. Die Schande, nicht bereit zu sein, wird er uns nicht ersparen. Doch die Schande ist, glaube ich, nicht das letzte Wort. Das letzte Wort spricht die liebende Vergebung Gottes.

29. WOCH AM KIERCHEJOER

Samschdeg	**17.10.**	*Hl. Ignatius vun Antiochien († ëm 110)*
Maacher	17.00	Beichtgeleeënheet – Confessions
Berbuerg	18.30	Virowendmass (6. WM Paul Schoellen + Stftg. Marguerite Clasen + Stftg. Gertrude Scharll-Naskrent)
Maacher	20.00	Messe en langue portugaise et française – Misse em português e em francês (en honneur de Notre-Dame de Schönstatt et la Consolatrix des Affligés)

Op dësem Sonndeg feiere mir de **Weltmissiounssonndeg**, deen dëst Joer ënner dem Motto steet: **„Eent a Christus – gëeent an der Missioun“**.

Viru genee 100 Joer, am Joer 1926, huet de Poopst Pius XI. dësen Dag fir déi ganz Kierch agefouert.

Mat der Kollekt fir **missio - Lëtzebuerg** ënnerstëtze mir d’Missionärinnen an d’Missionäre weltwäit an hirem Beméien, d’Evangelium ze verkënnegen.

X

SONNDEG	**18.10.**	**29. SONNDEG AM KIERCHEJOER (A)** ***Weltmissiounssonndeg***
Biwer	09.00	Tëleesmass (fir d'ganz Pargemeinschaft + Stftg. Robert Weber a Josephine Lang a Stëfter [Boudler])
Maacher	10.30	Houmass fir d'Par "Musel a Syr" (6. WM Jean Oberweis + 6.WM Romain Schreiner)
Wormer	10.30	Mass (op Meenung [K] + Stftg. Emile a Catherine Beckius-Wiot)
Rued-Syr	10.45	Gottesdéngscht vun der N.P.G
Mäertert	**17.00**	**Erntedankfest**
Wormerberreg	18.30	Rousekranz
Rued-Syr	19.00	Owesmass fir d'Par "Musel a Syr" (JM Pauline van Rijckevorsel)
▶ *An alle Gottesdéngschter Kollekt fir d'Ausbreedung vum Glawen*		

Méindeg	**19.10.**	

Dënschdeg	**20.10.**	*Hl. Wendelinus († 6. Jht.)* *Patréiner vun der Kapell um Wormerberreg*
Lamp	10.00	Mass
Rued-Syr	19.00	Prière des mères pour leurs enfants

Mëttwoch	**21.10.**	
Maacher-Alt.	11.00	Mass

Donneschdeg	**22.10**	*Hl. Jean Paul II., Poopst († 2005)*
Berbuerg-Alt.	10.45	Mass (Lieweg a Verst. v. d. Fam. Stoos-Schiltz)
Rued-Syr	20.00	Adoration eucharistique

Freideg	**23.10.**	

30. WOCH AM KIERCHEJOER

Samschdeg	**24.10.**	
Maacher	17.00	Beichtgeleeënheet – Confessions
Lelleg	18.30	Virowendmass (Paschtouer Paul Emeringer + Fam. Wirtz-Ludwig)
Waasserbëlleg	18.30	Virowendmass

SONNDEG	**25.10.**	**30. SONNDEG AM KIERCHEJOER (A)**
Wecker	09.00	Mass (Jos a Georgette Biwer-Bleser + Stftg. Jean-Pierre Lauer a Cécile Barnich)
Wormerberreg	10.00	Kiermesmass [Hl. Wendelinus] (op Meenung K)
Maacher	10.30	Houmass fir d'Par "Musel a Syr" (JM Nicolas Hoffmann)
Rued-Syr	10.45	Gottesdéngscht vun der N.P.G
Wormerberreg	18.30	Rousekranz
Rued-Syr	19.00	Owesmass fir d'Par "Musel a Syr" [en fr.]

ALLERHEILIGEN UND ALLERSEELEN 2026

***

TOUSSAINT ET JOUR DES MORTS 2026

Gräbersegnungen – Bénédiction des tombes

Ahn	02.11.2026	15.00 Uhr	Gräbersegnung
Berbourg	02.11.2026	15.00 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Betzdorf	01.11.2026	16.30 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Beyren	08.11.2026	10.30 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Biwer	01.11.2026	09.00 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Boudler	02.11.2026	10.30 Uhr	Gräbersegnung
Brouch	02.11.2026	11.15 Uhr	Gräbersegnung
Ehnen	01.11.2026	14.30 Uhr	Gräbersegnung
Flaxweiler	31.10.2026	17.00 Uhr	Gräbersegnung, anschl. Messe
Gostingen	01.11.2026	15.45 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Grevenmacher	01.11.2026	15.00 Uhr	Gräbersegnung
Lellig	02.11.2026	09.00 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Manternach	01.11.2026	16.00 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Mensdorf	01.11.2026	11.00 Uhr	Gräbersegnung
Mertert	01.11.2026	14.30 Uhr	Gräbersegnung
Münschecker	02.11.2026	09.30 Uhr	Gräbersegnung
Machtum	02.11.2026	10.00 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Niederdonven	02.11.2026	09.30 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Oberdonven	02.11.2026	11.00 Uhr	Gräbersegnung
Olingen	01.11.2026	14.30 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Roodt-Syr	01.11.2026	09.00 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung
Wasserbillig	01.11.2026	16.00 Uhr	Gräbersegnung
Wecker	01.11.2026	11.00 Uhr	Gräbersegnung
Wormerberreg	01.11.2026	09.45 Uhr	Gräbersegnung
Wormeldange	01.11.2026	10.30 Uhr	Messe, anschl. Gräbersegnung

Foto: Peter Kane

Comptë vun de Kierchefabriken aus eiser Par

Fir **Massbestellungen** adresséiert Iech w.e.g un déi respektiv Kontakpersounen an den Dierfer oder riicht Iech un d'Parsekretariat zu Maacher (Tel.: 75 00 63-1, vu méindes bis donneschdes tëscht 14.00 a 16.00 Auer). Iwwerweist duerno de Betrag op de "Kierchefong" an de Konto vun där respektiver Kierchefabrik, mat Nennung vun der Massintentioun an dem Datum.

Och wann Dir en **Don fir d'Parblat** maache wëllt, fir d'Käschte vum Parblat hëllefen ze decken, dann iwwerweist Ären Don w.e.g. op de "Kierchefong" an de Konto vun där respektiver Kierchefabrik (Mentioun: "Don Parblat"). Am Viraus e grousse Merci!

fir d'Kierchefabrik vun der Gemeng Betzder (FE 058):

Kierchefong FE 058 – LU95 1111 0348 6138 0000 (CCPLLULL)

fir d'Kierchefabrik vun der Gemeng Biwer (FE 055):

Kierchefong FE 055 – LU15 0030 7231 0096 0000 (BGLLLULL)

fir d'Kierchefabrik vun der Gemeng Fluesweiler (FE 060):

Kierchefong FE 060 – LU42 1111 0620 9616 0000 (CCPLLULL)

fir d'Kierchefabrik vun der Gemeng Gréiwemaacher (FE 059):

Kierchefong FE 059 – LU39 0099 7801 0021 0384 (CCRALULL)

fir d'Kierchefabrik vun der Gemeng Mäertert (FE 057):

Kierchefong FE 057 – LU29 0090 0000 6217 6383 (CCRALULL)

fir d'Kierchefabrik vun der Gemeng Manternach (FE 056):

Kierchefong FE 056 – LU82 1111 0121 2193 0000 (CCPLLULL)

fir d'Kierchefabrik vun der Gemeng Wormer (FE 061):

Kierchefong FE 061 – LU75 0030 0044 0377 1000 (BGLLLULL)

Tariff fir eng Sonndesmass resp. Virowendmass: 30,- €

Kontaktpersounen an den Dierfer

Fir datt d'Massen, déi bestallt ginn, nach op dat neit Parblat (24.10.–20.12.2026) komme kënnen, mussen se ***bis de 6. Oktober 2026*** *ugefrot sinn.*

Betzdorf: *René Krier (Tel. 71 07 61)*
Berbourg: *Fernande Kinnen (Tel. 71 06 97)*
Beyren, Gostingen: *Josy Soisson (Tel. 46 27 87)*
Biwer, Boudler, Brouch, Wecker: *Ady Goebel (Tel. 71 00 04)*
Flaxweiler: *Marie-Paule Wagener (Tel. 621 472 511)*
Grevenmacher: *Secrétariat paroissial (Tel. 75 00 63-1)*
Lellig: *Jos Turpel (Tel. 71 01 54)*
Manternach, Münschecker: *Aloyse Schumacher (Tel. 621 517 511)*
Mensdorf: *Secrétariat paroissial (Tel.75 00 63-1)*
Mertert, Wasserbillig: *Secrétariat paroissial (Tel. 75 00 63-1)*
Oberdonven, Niederdonven: *Jeannie Ruppert (Tel. 76 96 76)*
Olingen: *Berthe Schmit-Boonen (Tel. 691 779 072)*
Roodt-sur-Syre: *Jean Hoffmann (Tel. 621 378 744)*
Wormeldange, Ahn, Ehnen, Machtum, Wormeldange-Haut: *Secrétariat paroissial (Tel. 75 00 63-1)*

Merci fir Ären Don fir d'Parblat op ee vun de Comptë vun de Kierchefabriken aus eiser Par

(kuckt op där Säit hei virdrun)